

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 1033
Sitzung vom 03/12/2019 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Vize-Generalsekretär

Arno Kompatscher
Arnold Schuler
Giuliano Vettorato
Daniel Alfreider
Massimo Bessone
Waltraud Deeg
Maria Hochgruber Kuenzer
Thomas Widmann

Thomas Mathà

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Vicesegretario generale

Betreff:

Zuweisung an die Agentur Landesdomäne
für das Haushaltsjahr 2019 für berufliche
Aus- und Weiterbildung und
Ausgabenzweckbindung

Oggetto:

Assegnazione all'Agenzia demanio
provinciale per l'anno finanziario 2019 per
istruzione e formazione professionale e
impegno di spesa

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

32.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Artikel 54 des Landesgesetzes vom 21. Oktober 1996 Nr. 21, in geltender Fassung – Forstgesetz – sieht vor, dass die Landesabteilung Forstwirtschaft für Waldeigentümer, Waldarbeiter und Holzfäller berufliche Aus- und Weiterbildungskurse abhalten kann und dabei auch andere Strukturen der Landesverwaltung zu Hilfe nimmt;

Artikel 34 Absatz 5 des Landesgesetzes vom 17. Juli 1987, Nr. 14, in geltender Fassung – Bestimmungen über die Wildhege und die Jagdausübung – sieht vor, dass die Landesregierung Schulungskurse für hauptberufliche Jagdaufseher selbst durchführen oder geeignete Körperschaften mit der Abhaltung dieser Kurse beauftragen kann;

die Agentur Landesdomäne verfügt mit der Schule in Latemar über eine geeignete Struktur, um zur Aus- und Weiterbildung für Waldarbeiter und Ausbildung für Jagdaufseher Räumlichkeiten, Unterkunft und Verpflegung zur Verfügung zu stellen;

es wird daher für zweckmäßig erachtet, diese Hilfskörperschaft des Landes mit genannter Dienstleistung für diese Kurse zu betrauen;

die Landesabteilung Forstwirtschaft vergütet die effektiven laufenden Ausgaben der Schule für die genannten Kurse; das entsprechende Angebot der Agentur Landesdomäne ist in der Anlage ersichtlich und bedingt einen Gesamtbetrag dieser Zweckbindung von 306.983,71 Euro inklusive Mehrwertsteuer, sofern geschuldet;

die Verfügbarkeit auf dem Kapitel U09051.1158 ist gegeben

dies vorausgeschickt

beschließt

die Landesregierung mit Stimmeneinhelligkeit und in gesetzlicher Form:

1. der Agentur Landesdomäne, aus den in den Prämissen angeführten Gründen, den Betrag von 306.983,71 € zuzuweisen;

2. die Zweckbindung obengenannten Betrages auf Kapitel U09051.1158 des Verwaltungshaushaltes des Landes für das Finanzjahr 2019 zu ermächtigen;

3. die Gesamtausgabe von **306.983,71 €**, einschließlich MwSt., sofern geschuldet, wird laut beiliegender Mittelsperre/SAP, welche wesentlichen Bestandteil des Dekretes bildet, auf dem Kapitel **U09051.1158** des Verwaltungshaushaltes **2019** zweckgebunden.

L'articolo 54 della legge provinciale 21 ottobre 1996 n. 21 e successive modifiche - Ordinamento forestale - prevede che la Ripartizione provinciale foreste può provvedere allo svolgimento di corsi di formazione ed aggiornamento professionale per proprietari boschivi ed operatori forestali avvalendosi anche di altre strutture dell'amministrazione provinciale;

L'articolo 34 comma 5 della legge provinciale 17 luglio 1984 n. 14 e successive modifiche - Norme per la protezione della fauna selvatica e per l'esercizio della caccia - prevede la Giunta provinciale può organizzare corsi di addestramento per agenti venatori o affidarne l'incarico ad enti ritenuti idonei;

l'Agenzia demanio provinciale con la scuola a Latemar dispone di una struttura idonea per poter mettere a disposizione locali, alloggio e vitto per la formazione e l'aggiornamela professionale di operatori forestali e la formazione di agenti venatori;

pertanto si ritiene opportuno affidare a questo ente strumentale della Provincia detto servizio per lo svolgimento dei corsi;

la Ripartizione provinciale foreste rifonde le spese correnti effettive della scuola per tali corsi di formazione ed aggiornamento; la rispettiva offerta dell'Agenzia demanio provinciale è riportata nell'allegato e prevede un importo complessivo per questo impegno pari ad euro 306.983,71, se dovuta;

sussiste la disponibilità finanziaria sul capitolo U09051.1158;

ciò premesso, la Giunta provinciale

delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. di assegnare, per i motivi di cui in premessa, all'Agenzia demanio provinciale l'importo complessivo di € 306.983,71;

2. di autorizzare l'impegno dell'importo suddetto sul capitolo U09051.1158 del bilancio finanziario gestionale della Provincia per l'esercizio finanziario 2019.

3. di impegnare l'importo di **€ 306.983,71** (IVA inclusa se dovuta) sul capitolo **U09051.1158** del bilancio finanziario gestionale **2019**, come da allegato blocco fondi/SAP che forma parte integrante del presente decreto.

DER LANDESHAUPTMANN
DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA
IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI 2190001553

Fondamento Giuridico Juristische Grundlage				Criteri del Provvedimento Kriterien der Maßnahme				Ufficio responsabile Verantwortliches Amt				
Landesgesetz 21/1996 legge provinciale 21/1996				Landesgesetz 21/1996 legge provinciale 21/1996				32.1 Ufficio amministrazione forestale 32.1 Amt für Forstverwaltung				
Pos	Capitolo Kapitel	Nr. fornitore Nr. Lieferant	Cod. fisc. Steuer. Nr.	Part.IVA MwStr.Nr	Nr. Domanda e data Nr. Ansuch. u. Datum	Cod./ Kod. Siope	Prev. richiesta Vorschlag Anfrage		Contributo concesso Bewillig. Beitrag	Antic. già liqui. Bereits liqui. Vorschuss	Nr. dec. e/o data Nr. Dek. u/o Datum	Anticipo Vorschuss
	CdR FSt	Eser Jahr	Cognome nome/Denominazione Vorname Name/Bezeichnung	Indirizzo/Sede Anschrift/Sitz		Stato pub./ Pub.	Spesa ammes. Zugel.Ausg.	%				
	Progetto/Attività - Projekt/Aktivität											
	Nota - Note											
001	U09051.1158	108949	00653830216	00653830216			0,00		306.983,71	0,00		0,00
	32	2019	AGENTUR LANDESDOMÄNE	MICHAEL-PACHER-STR. 13 - BOZEN			0,00	0,00				
			TRASFERIMENTO FONDI/ZUWENDUNGEN									
Totale attuale - Gesamtbetrag:									306.983,71			

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 27/11/2019 08:45:01 Il Direttore d'ufficio
BLAAS FLORIAN

Der Abteilungsdirektor 27/11/2019 10:18:39 Il Direttore di ripartizione
UNTERTHINER GUENTHER

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

zweckgebunden € 306.983,71 impegato

als Einnahmen ermittelt accertato in entrata

auf Kapitel U09051.1158-U0004128 sul capitolo

Vorgang 2190001553 operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 27/11/2019 17:05:59 Il direttore dell'Ufficio spese
NATALE STEFANO

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

03/12/2019

Der Vizeregensekretär
Il Vice Segretario Generale

MATHA THOMAS

03/12/2019

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 8 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 8 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Thomas Matha'

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

03/12/2019

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma